



**ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ
ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ**

**Βρυξέλλες, 23 Νοεμβρίου 2010 (08.12)
(OR. en)**

16822/10

PUBLIC 77

ΣΗΜΕΙΩΜΑ

Θέμα: ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΤΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2010

Το παρόν έγγραφο περιέχει:

- στο ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι, κατάλογο των πράξεων που εξέδωσε το Συμβούλιο το Σεπτέμβριο του 2010^{1 2}.
- το ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙ, το οποίο περιέχει περισσότερες λεπτομέρειες σχετικά με την έκδοση των εν λόγω πράξεων. Το ΜΕΡΟΣ Ι περιέχει πληροφορίες σχετικά με την έκδοση των νομοθετικών πράξεων, όπως ημερομηνία έκδοσης, αντίστοιχη σύνοδος του Συμβουλίου, αριθμός εγκριθέντος εγγράφου, και –εφόσον συντρέχει η περίπτωση– εφαρμοστέοι κανόνες και αποτελέσματα ψηφοφορίας, επεξηγήσεις ψήφου και δηλώσεις που καταχωρίστηκαν στα πρακτικά του Συμβουλίου. Το ΜΕΡΟΣ ΙΙ παρέχει πληροφορίες τις οποίες έχει αποφασίσει να δημοσιοποιήσει το Συμβούλιο σχετικά με την υιοθέτηση άλλων πράξεων.

¹ Με την εξαίρεση ορισμένων πράξεων περιορισμένης εμβέλειας όπως οι διαδικαστικές αποφάσεις, οι διορισμοί, οι αποφάσεις οργάνων που έχουν δημιουργηθεί με διεθνείς συμφωνίες, οι μεμονωμένες δημοσιονομικές αποφάσεις κ.λπ.

² Προκειμένου περί νομοθετικών πράξεων που εκδίδονται με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία, μπορεί να υπάρχει διαφορά μεταξύ της ημερομηνίας της συνόδου του Συμβουλίου κατά την οποία ψηφίστηκε η νομοθετική πράξη και της πραγματικής ημερομηνίας της πράξης, διότι οι νομοθετικές πράξεις που εμπίπτουν στη συνήθη νομοθετική διαδικασία θεωρείται ότι έχουν εκδοθεί μόνον αφού υπογραφούν από τον Πρόεδρο του Συμβουλίου και τον Πρόεδρο του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, καθώς και από τους Γενικούς Γραμματείς των δύο Οργάνων.

Το παρόν έγγραφο είναι επίσης προσιτό στο κοινό μέσω Διαδικτύου στη διεύθυνση (<http://consilium.europa.eu/>), βλ. κεφάλαια «Έγγραφα», «Νομοθετική Διαφάνεια», «Κατάλογος πράξεων του Συμβουλίου».

Τα έγγραφα που αναφέρονται στον κατάλογο είναι προσιτά μέσω του Δημόσιου Μητρώου των εγγράφων του Συμβουλίου (Πρόσβαση στα έγγραφα του Συμβουλίου: Δημόσιο μητρώο).

Σημειωτέον ότι μόνο τα πρακτικά που αφορούν την οριστική έκδοση των νομοθετικών πράξεων είναι αυθεντικά (προσιτά μέσω Διαδικτύου στη διεύθυνση: <http://consilium.europa.eu>, Κεφάλαιο «Έγγραφα», «Νομοθετική Διαφάνεια», «Πρακτικά του Συμβουλίου»).

**ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΤΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΠΟΥ ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ
ΤΟ ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟ 2010**

3030ή σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ), Βρυξέλλες, 7 Σεπτεμβρίου 2010

2010/484/ΕΕ: Απόφαση του Συμβουλίου της 7ης Σεπτεμβρίου 2010 για την τροποποίηση της απόφασης 1999/70/ΕΚ σχετικά με τους εξωτερικούς ελεγκτές των εθνικών κεντρικών τραπεζών, όσον αφορά τους εξωτερικούς ελεγκτές της Národná Banka Slovenska
ΕΕ L 240, 11.9.2010, σ. 5-5

2010/486/ΕΕ:
Απόφαση του Συμβουλίου της 7ης Σεπτεμβρίου 2010 απευθυνόμενη προς την Ελλάδα με σκοπό την ενίσχυση και εμβάθυνση της δημοσιονομικής εποπτείας, διά της οποίας ειδοποιείται η Ελλάδα να λάβει τα μέτρα μείωσης του ελλείμματος που κρίνονται αναγκαία για την αντιμετώπιση της κατάστασης υπερβολικού ελλείμματος
ΕΕ L 241, 14.9.2010, σ. 12-14

3032η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΓΕΝΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ), Βρυξέλλες, 13 Σεπτεμβρίου 2010

Σχέδιο διορθωτικού προϋπολογισμού αριθ. 3 της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το οικονομικό έτος 2010 - θέση του Συμβουλίου
ΕΕ C 250, 17.9.2010, σ. 9-9

Σχέδιο διορθωτικού προϋπολογισμού αριθ. 5 της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το οικονομικό έτος 2010 - θέση του Συμβουλίου
ΕΕ C 250, 17.9.2010, σ. 10-10

Σχέδιο διορθωτικού προϋπολογισμού αριθ. 6 της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το οικονομικό έτος 2010 - θέση του Συμβουλίου
ΕΕ C 250, 17.9.2010, σ. 8-8

Σχέδιο διορθωτικού προϋπολογισμού αριθ. 7 της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το οικονομικό έτος 2010 - θέση του Συμβουλίου
ΕΕ C 250, 17.9.2010, σ. 11-11

Θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση όσον αφορά την έκδοση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση εναρμονισμένων όρων εμπορίας προϊόντων του τομέα των δομικών κατασκευών και για την κατάργηση της οδηγίας 89/106/ΕΟΚ του Συμβουλίου (Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)
10753/3/10 REV 3

Θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση για την έκδοση της οδηγίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου περί εφαρμογής των δικαιωμάτων των ασθενών στο πλαίσιο της διασυνοριακής υγειονομικής περίθαλψης
11038/2/10 REV 2

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 911/2010 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 22ας Σεπτεμβρίου 2010, σχετικά με το ευρωπαϊκό πρόγραμμα γεωσκόπησης (GMES) και τις αρχικές του επιχειρήσεις (2011-2013) Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ
ΕΕ L 276, 20.10.2010, σ. 1-10

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 912/2010 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 22ας Σεπτεμβρίου 2010 για τη σύσταση Οργανισμού του ευρωπαϊκού GNSS, την ακύρωση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1321/2004 σχετικά με τη δημιουργία δομών διαχείρισης για τα ευρωπαϊκά προγράμματα δορυφορικής ραδιοπλοήγησης και την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 683/2008 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου
EE L 276, 20.10.2010, σ. 11-21

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 913/2010 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 22ας Σεπτεμβρίου 2010, σχετικά με το ευρωπαϊκό σιδηροδρομικό δίκτυο για ανταγωνιστικές εμπορευματικές μεταφορές Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ
EE L 276, 20.10.2010, σ. 22–32

2010/594/ΕΕ: Απόφαση του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου της 16 Σεπτεμβρίου 2010 για την τροποποίηση του καταλόγου των συνθέσεων του Συμβουλίου
EE L 263, 6.10.2010, σ. 12–12

Απόφαση του Συμβουλίου 2010/585/ΚΕΠΠΑ της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 σχετικά με την υποστήριξη των δραστηριοτήτων του ΔΟΑΕ στους τομείς της πυρηνικής ασφάλειας και της εξακρίβωσης και στο πλαίσιο της εφαρμογής της Στρατηγικής της ΕΕ κατά της Διάδοσης Όπλων Μαζικής Καταστροφής
EE L 259, 1.10.2010, σ. 10–18

Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με το μηχανισμό συνεργασίας και ελέγχου για τη Βουλγαρία και τη Ρουμανία
13105/10

Εκτελεστικός κανονισμός του Συμβουλίου αριθ. 806/2010 της 13ης Σεπτεμβρίου 2010 για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 1292/2007 και (ΕΚ) αριθ. 367/2006 όσον αφορά την χορήγηση απαλλαγής από τα μέτρα που επεβλήθησαν δια των κανονισμών αυτών σε ένα εξαγωγέα από το Ισραήλ τερεφθαλικού πολυαιθυλενίου (PET) καταγωγής Ινδίας, και τον τερματισμό της καταγραφής των εισαγωγών από τον εν λόγω εξαγωγέα
EE L 242, 15.9.2010, σ. 6–8

Εκτελεστικός κανονισμός του Συμβουλίου αριθ. 805/2010 της 13ης Σεπτεμβρίου 2010 για την εκ νέου επιβολή οριστικού δασμού αντνιτάμπινγκ στις εισαγωγές σανίδων σιδερώματος καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας που κατασκευάζονται από τη Foshan Shunde Yongjian Housewares and Hardware Co. Ltd., Foshan
EE L 242, 15.9.2010, σ. 1–5

Απόφαση του Συμβουλίου για τη θέση που πρέπει να λάβει η Ευρωπαϊκή Ένωση στη μεικτή επιτροπή ΕΕ – Ελβετίας, που έχει συσταθεί βάσει της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας στον οπτικοακουστικό τομέα, σχετικά με τον καθορισμό των όρων και των προϋποθέσεων για τη συμμετοχή της Ελβετικής Συνομοσπονδίας στο κοινοτικό πρόγραμμα MEDIA 2007, όσον αφορά απόφαση της μεικτής επιτροπής για την επικαιροποίηση του άρθρου 1 του παραρτήματος I της συμφωνίας
8341/10

2010/559/ΕΕ: Απόφαση του Συμβουλίου της 13ης Σεπτεμβρίου 2010 για την έναρξη της αυτοματοποιημένης ανταλλαγής δεδομένων σχετικά με τις άδειες κυκλοφορίας οχημάτων (ΑΚΟ) στη Φινλανδία
EE L 245, 17.9.2010, σ. 34–34

2010/631/EE: Απόφαση του Συμβουλίου της 13ης Σεπτεμβρίου 2010 σχετικά με την σύναψη, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, του πρωτοκόλλου για την ολοκληρωμένη διαχείριση των παράκτιων ζωνών της Μεσογείου (Σύμβαση για την προστασία του θαλασσίου περιβάλλοντος και των παρακτίων περιοχών της Μεσογείου)
EE L 279, 23.10.2010, σ. 1–2

Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με τη δράση κατά του καρκίνου
12667/10

Συμπεράσματα του Συμβουλίου από τη Διάσκεψη σχετικά με διδάγματα από την πανδημία του A/H1N1
12665/10 + COR 1 (de) + REV 1 (hu)

Γραπτή διαδικασία ολοκληρωθείσα στις 21 Σεπτεμβρίου 2010

Απόφαση 2010/565/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της 21ης Σεπτεμβρίου 2010 σχετικά με την αποστολή της Ευρωπαϊκής Ένωσης για παροχή συμβουλών και συνδρομής όσον αφορά τη μεταρρύθμιση του τομέα της ασφάλειας στη Λαϊκή Δημοκρατία του Κονγκό (EUSEC RD Congo)
EE L 248, 22.9.2010, σ. 59–63

Γραπτή διαδικασία ολοκληρωθείσα στις 23 Σεπτεμβρίου 2010

Απόφαση του Συμβουλίου 2010/576/ΚΕΠΠΑ της 23 Σεπτεμβρίου 2010 σχετικά με την αστυνομική αποστολή της Ευρωπαϊκής Ένωσης για τη μεταρρύθμιση του τομέα της ασφάλειας (MTA) και τη διασύνδεσή της με τη δικαιοσύνη στη Λαϊκή Δημοκρατία του Κονγκό (EUPOL RD Congo)
EE L 254, 29.9.2010, σ. 33–39

3033η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΓΕΩΡΓΙΑ και ΑΛΙΕΙΑ), Βρυξέλλες, 27 Σεπτεμβρίου 2010

Συμπεράσματα του Συμβουλίου για τη θέση που θα εγκριθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης κατά την 15η ετήσια διάσκεψη της Σύμβασης για τη διατήρηση και τη διαχείριση των αποθεμάτων μπακαλιάρου (Pollachius) στην Κεντρική Βερίγγειο θάλασσα (τηλεδιάσκεψη, 20 Σεπτεμβρίου - 1 Οκτωβρίου 2010)
13662/10

Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη σύναψη, από την Επιτροπή, της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας (Ευρατόμ) και του Υπουργείου Ενέργειας των Ηνωμένων Πολιτειών Αμερικής (USDOE) για την έρευνα και ανάπτυξη στο πεδίο των διασφαλίσεων πυρηνικών υλικών και της πυρηνικής ασφάλειας.
10872/10 + REV 1 (de)

Απόφαση του Συμβουλίου για την υπογραφή εθελοντικής συμφωνίας εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Δημοκρατίας του Καμερούν για την επιβολή της δασικής νομοθεσίας, τη διακυβέρνηση και το εμπόριο ξύλου και προϊόντων ξυλείας προς την Ευρωπαϊκή Ένωση (FLEGT)
12795/10

Εθελοντική συμφωνία εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας του Καμερούν για την επιβολή της δασικής νομοθεσίας, τη διακυβέρνηση και το εμπόριο προϊόντων ξυλείας προς την Ευρωπαϊκή Ένωση (FLEGT)
13187/10 + COR 1 (cs)

2010/580/EE: Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 με την οποία επιτρέπεται στο Βασίλειο των Κάτω Χωρών να εφαρμόσει μέτρο παρέκκλισης από το άρθρο 193 της οδηγίας 2006/112/EK σχετικά με το κοινό σύστημα φόρου προστιθέμενης αξίας
EE L 256, 30.9.2010, σ. 22–23

Εκτελεστικός κανονισμός του Συμβουλίου (ΕΕ) αριθ. 857/2010 της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 για την επιβολή οριστικού αντισταθμιστικού δασμού και για την οριστική είσπραξη του προσωρινού δασμού που επιβλήθηκε στις εισαγωγές ορισμένων τύπων τερεφθαλικού πολυαιθυλενίου καταγωγής Ιράν, Πακιστάν και Ηνωμένων Αραβικών Εμιράτων
EE L 254, 29.9.2010, σ. 10–28

Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 855/2010 του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 για τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1631/2005 για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές τριγλωροϊσοκυανουρικού οξέος, καταγωγής, μεταξύ άλλων, Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας
EE L 254, 29.9.2010, σ. 1–4

Εκτελεστικός κανονισμός του Συμβουλίου (ΕΕ) αριθ. 856/2010 της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 για την περάτωση της μερικής ενδιάμεσης επανεξέτασης του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 661/2008 για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές νιτρικού αμμωνίου καταγωγής Ρωσίας
EE L 254, 29.9.2010, σ. 5–9

2010/669/EE: Απόφαση του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 σχετικά με τη θέση που θα λάβει η Ευρωπαϊκή Ένωση στο κοινό συμβούλιο CARIFORUM-EE που ιδρύθηκε με τη συμφωνία οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ των κρατών CARIFORUM, αφενός, και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφετέρου, σχετικά με την τροποποίηση του παραρτήματος IV της συμφωνίας με τη συμπερίληψη των δεσμεύσεων της Κοινοπολιτείας των Μπαχαμών
EE L 295, 12.11.2010, σ. 51–90

2010/588/EE: Απόφαση του Συμβουλίου, της 27ης Σεπτεμβρίου 2010, σχετικά με την ολοκλήρωση της διαδικασίας διαβουλεύσεων με τη Δημοκρατία του Νίγηρα βάσει του άρθρου 96 της συμφωνίας εταιρικής σχέσης ΑΚΕ-ΕΕ
EE L 260, 2.10.2010, σ. 6–9

Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με το αναθεωρημένο σχέδιο κώδικα συμπεριφοράς για τις δραστηριότητες στο διάστημα
14455/10

Απόφαση του Συμβουλίου 2010/585/ΚΕΙΠΠΑ της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 σχετικά με την υποστήριξη των δραστηριοτήτων του ΔΟΑΕ στους τομείς της πυρηνικής ασφάλειας και της εξακρίβωσης και στο πλαίσιο της εφαρμογής της Στρατηγικής της ΕΕ κατά της Διάδοσης Όπλων Μαζικής Καταστροφής
EE L 259, 1.10.2010, σ. 10–18

2010/581/EE: Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 με την οποία επιτρέπεται στην Πολωνία να εφαρμόσει ειδικό μέτρο παρέκκλισης από το άρθρο 26 παράγραφος 1 στοιχείο α) και από το άρθρο 168 της οδηγίας 2006/112/EK σχετικά με το κοινό σύστημα φόρου προστιθέμενης αξίας
EE L 256, 30.9.2010, σ. 24–25

2010/579/EE: Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 με την οποία επιτρέπεται στην Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γερμανίας και στο Μεγάλο Δουκάτο του Λουξεμβούργου να εφαρμόσουν μέτρο παρέκκλισης από το άρθρο 5 της οδηγίας 2006/112/EK σχετικά με το κοινό σύστημα φόρου προστιθέμενης αξίας
EE L 256, 30.9.2010, σ. 20–21

2010/582/EE: Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 με την οποία επιτρέπεται στη Γαλλία και την Ιταλία να εφαρμόσουν ειδικό μέτρο παρέκκλισης από το άρθρο 5 της οδηγίας 2006/112/EK σχετικά με το κοινό σύστημα φόρου προστιθέμενης αξίας
EE L 256, 30.9.2010, σ. 26–26

2010/583/EE: Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 με την οποία επιτρέπεται στη Ρουμανία να εφαρμόσει ειδικό μέτρο παρέκκλισης από το άρθρο 193 της οδηγίας 2006/112/EK σχετικά με το κοινό σύστημα φόρου προστιθέμενης αξίας
EE L 256, 30.9.2010, σ. 27–28

2010/584/EE: Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 που επιτρέπει στη Δημοκρατία της Λετονίας να εφαρμόσει μέτρο παρέκκλισης από το άρθρο 287 της οδηγίας 2006/112/EK του Συμβουλίου σχετικά με το κοινό σύστημα του φόρου προστιθέμενης αξίας
EE L 256, 30.9.2010, σ. 29–29

2010/589/EE: Απόφαση του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 σχετικά με την τροποποίηση και την παράταση της περιόδου εφαρμογής της απόφασης 2007/641/EK για την ολοκλήρωση των διαβουλεύσεων με τη Δημοκρατία των Νήσων Φίτζι δυνάμει του άρθρου 96 της συμφωνίας εταιρικής σχέσης ΑΚΕ-ΕΕ και του άρθρου 37 του Μηχανισμού Αναπτυξιακής Συνεργασίας
EE L 260, 2.10.2010, σ. 10–15

Απόφαση 2010/573/ΚΕΙΠΙΑ του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 σχετικά με περιοριστικά μέτρα κατά της ηγεσίας της Υπερδνειστερίας (Δημοκρατία της Μολδαβίας)
EE L 253, 28.9.2010, σ. 54–57

Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την έκθεση και τις συστάσεις της Ομάδας Εμπειρογνομόνων Υψηλού Επίπεδου για το Γάλα
13570/10

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2010			
ΟΝΟΜΑΣΙΑ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΗΣ ΠΡΑΞΗΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ
3032η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΓΕΝΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ), Βρυξέλλες, 13 Σεπτεμβρίου 2010 Σχέδιο διορθωτικού προϋπολογισμού αριθ. 3 της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το οικονομικό έτος 2010 - θέση του Συμβουλίου Σχέδιο δήλωσης σχετικά με το ΣΔΠ αριθ. 3/2010 Το Συμβούλιο καλεί την Επιτροπή να υποβάλει το συντομότερο δυνατόν πρόσθετες ανακατανομές εντός του τομέα 4 προς χρηματοδότηση του υπολοίπου των 18,3 εκατομμυρίων ευρώ για τα συνοδευτικά μέτρα για τις μπανάνες.	ΣΔΠ αριθ. 3/2010 8434/10	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ
Σχέδιο διορθωτικού προϋπολογισμού αριθ. 5 της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το οικονομικό έτος 2010 - θέση του Συμβουλίου	ΣΔΠ αριθ. 5/2010 11208/10	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ
Σχέδιο διορθωτικού προϋπολογισμού αριθ. 6 της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το οικονομικό έτος 2010 - θέση του Συμβουλίου	ΣΔΠ αριθ. 6/2010 11251/10	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ εκτός: αποχή: AY, PM
Σχέδιο δήλωσης σχετικά με το ΣΔΠ αριθ. 6/2010 Η σύσταση της ΕΥΕΔ θα πρέπει να εδράζεται στην αρχή της σχέσης κόστους-αποτελεσματικότητας με στόχο την ουδετερότητα του προϋπολογισμού. Προς τούτο θα πρέπει να χρησιμοποιηθούν μεταβατικές ρυθμίσεις και σταδιακή ενίσχυση των ικανοτήτων. Θα πρέπει να αποφευχθούν περιττές επικαλύψεις καθηκόντων, αρμοδιοτήτων και πόρων με άλλες δομές. Κάθε ευκαιρία για εξορθολογισμό θα πρέπει να αξιοποιηθεί. Προκειμένου να εξασφαλισθεί η ενδεδειγμένη παρουσία προσωπικού από τα κράτη μέλη στην ΕΥΕΔ, επιπλέον των υφιστάμενων θέσεων από την Επιτροπή και τη ΓΓΣ, θα μπορούσαν να διατεθούν θέσεις με τη μετατροπή έκτακτων θέσεων της Επιτροπής και της Γραμματείας του Συμβουλίου καθώς και με την πλήρωση θέσεων που ελευθερώνονται λόγω συνταξιοδότησεως και με άλλους τρόπους. Επιπλέον, θα χρειασθεί περιορισμένος αριθμός πρόσθετων θέσεων για έκτακτο προσωπικό από τα κράτη μέλη, οι οποίες θα πρέπει να χρηματοδοτηθούν εντός του πλαισίου των υφιστάμενων δημοσιονομικών προοπτικών.			

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2010**

ΟΝΟΜΑΣΙΑ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΗΣ ΠΡΑΞΗΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ
Το Συμβούλιο καλεί την Επιτροπή και την Ύπατη Εκπρόσωπο της Ένωσης για Θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας, κατά τις επόμενες ετήσιες διαδικασίες του προϋπολογισμού, να υποβάλλουν δημοσιονομικές προτάσεις που να ευθυγραμμίζονται με το στόχο αυτό.			
Σχέδιο διορθωτικού προϋπολογισμού αριθ. 7 της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το οικονομικό έτος 2010 - θέση του Συμβουλίου	ΣΔΠ αριθ. 7/2010 112119/10	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ
Θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση όσον αφορά την έκδοση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση εναρμονισμένων όρων εμπορίας προϊόντων του τομέα των δομικών κατασκευών και για την κατάργηση της οδηγίας 89/106/ΕΟΚ του Συμβουλίου (Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)	10753/3/10 REV 3 + REV3 ADD1	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ εκτός: κατά: ΒΛ, ΠΛ
Δήλωση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής για τη βελτίωση της νομοθεσίας Η Επιτροπή υποστηρίζει, χάριν συμβιβασμού, τη θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση εναρμονισμένων όρων εμπορίας των προϊόντων του τομέα των δομικών κατασκευών. Ωστόσο, η Επιτροπή υπενθυμίζει ότι η εν λόγω πρόταση αποτελεί μέρος της στρατηγικής της για την απλούστευση κι επομένως εκφράζει τη λύπη της για το γεγονός ότι το τελικό κείμενο συμφωνίας του Συμβουλίου, και ιδίως τα άρθρα 3 έως 7, ενδέχεται να επιφέρουν περιττές διοικητικές επιβαρύνσεις κι επιβαρύνσεις που σχετίζονται με δοκιμές στις επιχειρήσεις, όπως κρίνεται στην εκτίμηση επιπτώσεων που συνοδεύει την αρχική πρόταση. Ως εκ τούτου δε συνάδει με τις αρχές της βελτίωσης της νομοθεσίας και τον ευρύτερο στόχο για τον περιορισμό των διοικητικών επιβαρύνσεων που προκύπτουν από τη νομοθεσία της ΕΕ, όπως αυτή υιοθετήθηκε από το Εαρινό Ευρωπαϊκό Συμβούλιο το Μάρτιο του 2007. Η Επιτροπή προτίθεται να παρακολουθήσει ιδιαιτέρως την προαναφερόμενη πτυχή του κανονισμού και θα συμπεριλάβει τα συμπεράσματα της στην έκθεση που θα υποβάλει στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο πέντε χρόνια μετά την έναρξη ισχύος του εν λόγω κανονισμού.			
Δήλωση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής για την εποπτεία της αγοράς Η Επιτροπή θεωρεί ότι βάσει της αιτιολογικής παραγράφου 37 και σύμφωνα με το πνεύμα του άρθρου 6 παρ. 3 και του άρθρου 8 παρ. 4, οι αρχές των κρατών μελών μπορούν, αν χρειάζεται, να λάβουν κατάλληλα μέτρα για ένα προϊόν το οποίο τοποθετείται, ή καθίσταται διαθέσιμο, στην εγχώρια αγορά τους, εάν η δήλωση απόδοσης δεν συμπεριλαμβάνει την απόδοση που σχετίζεται με βασικά χαρακτηριστικά του προϊόντος για τα οποία υπάρχουν απαιτήσεις και την προτιθέμενη χρήση ή χρήσεις του, ή αν οι δηλωμένες αποδόσεις δεν ανταποκρίνονται στις εν λόγω απαιτήσεις, στο ίδιο το κράτος μέλος, ή σε τμήματα της επικράτειάς του. Τα μέτρα πρέπει να είναι ανάλογα με τους ενδεχόμενους κινδύνους και δεν θα πρέπει να επιφέρουν τον κατακερματισμό της εσωτερικής αγοράς.			

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2010**

ΟΝΟΜΑΣΙΑ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΗΣ ΠΡΑΞΗΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ
Κοινή δήλωση της Γαλλίας, Γερμανίας, Αυστρίας και Πορτογαλίας Η Γαλλία, η Γερμανία, η Αυστρία και η Πορτογαλία αποδέχονται τη θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση μετά από δύο χρόνια διαβουλεύσεων στο πλαίσιο του Συμβουλίου. Ωστόσο, τονίζουν πως ο παρών κατάλογος των κατ' εξουσιοδότηση πράξεων και των εκτελεστικών πράξεων, και συγκεκριμένα οι κατ' εξουσιοδότηση πράξεις που αναφέρονται στο άρθρο 60, στοιχεία α), β), στ), ζ) και η), πρέπει να επανεξεταστούν κατά την δεύτερη ανάγνωση από κοινού με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο. Κοινή δήλωση της Σουηδίας και της Αυστρίας σχετικά με επικίνδυνες ουσίες. Σύμφωνα με την αιτιολογική παράγραφο 24 είναι σημαντική η περαιτέρω βελτίωση της πληροφόρησης των χρηστών, σχετικά με πιθανή περιεκτικότητα επικίνδυνων ουσιών σε προϊόντα του τομέα των δομικών κατασκευών. Αυτό έχει ιδιαίτερη σημασία, δεδομένου ότι τα περισσότερα προϊόντα του τομέα δομικών κατασκευών θεωρούνται «προϊόντα» βάσει του κανονισμού 1907/2006 (REACH), και υπάγονται ως εκ τούτου σε πολύ περιορισμένες απαιτήσεις πληροφόρησης βάσει του εν λόγω κανονισμού. Επομένως, προκειμένου να βελτιωθούν οι πιθανότητες για αειφόρους κατασκευές, να διευκολυνθεί η ανάπτυξη των οικολογικών προϊόντων και να επιτευχθεί ο στόχος της Ένωσης για την ανακύκλωση των προϊόντων του τομέα δομικών κατασκευών, στη δήλωση απόδοσης θα πρέπει να συμπεριλαμβάνονται πληροφορίες σχετικά με το περιεχόμενο επικίνδυνων ουσιών. Δήλωση της πολωνικής αντιπροσωπείας Η Πολωνία δεν υποστηρίζει τη θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση εναρμονισμένων όρων εμπορίας των προϊόντων του τομέα των δομικών κατασκευών. Η Πολωνία έχει υποστηρίξει σταθερά από την αρχή των διαπραγματεύσεων τις αντιρρήσεις της σχετικά με τη διατύπωση του άρθρου 4 παρ.1 της εν λόγω πρότασης. Ο λόγος για μια τέτοια θέση της Πολωνίας έγκειται στο γεγονός ότι το άρθρο 4 παρ.1 εισάγει ντε φάκτο, ελλείψει ορισμού για «προϊόν που καλύπτεται από εναρμονισμένη προδιαγραφή», την υποχρεωτική χρήση της ευρωπαϊκής εναρμονισμένης προδιαγραφής. Αυτό δεν συνάδει, μεταξύ άλλων, με την οδηγία 98/34/ΕΚ. Επιπλέον, η εθελοντική κατάρτιση δήλωσης απόδοσης από τον κατασκευαστή, σύμφωνα με το άρθρο 4α, αναφέρεται μόνο σε ένα μικρό σύνολο συγκεκριμένων προϊόντων του τομέα των δομικών κατασκευών. Η Πολωνία, καθ' όλη τη διάρκεια της περιόδου των διαβουλεύσεων που διεξήχθησαν στο πλαίσιο της Ομάδας, υπήρξε θετική όσον αφορά την εθελοντική κατάρτιση μιας δήλωσης απόδοσης, και μια πρόσφατη συμβιβαστική πρόταση της Πολωνίας στο άρθρο 4 παρ. 1 στοιχείο (α) προβλέπει υποχρεωτική κατάρτιση δήλωσης μόνο σε περιπτώσεις όπου οι εθνικές διατάξεις των κρατών μελών την απαιτούν. Δυστυχώς, η πρόταση αυτή απορρίφθηκε από την Προεδρία. Η Πολωνία τονίζει το γεγονός ότι το άρθρο 4 παρ.1 που προτείνει η Προεδρία ενδέχεται να έχει επιπτώσεις στη διαδικασία διάκρισης σε τμήματα της αγοράς των προϊόντων του τομέα των δομικών κατασκευών στην Ευρωπαϊκή Ένωση και μπορεί να επιφέρει άνοδο των τιμών στην Ευρωπαϊκή αγορά. Ταυτόχρονα, η Πολωνία επιθυμεί να εκφράσει την ευγνωμοσύνη της για την πολύ μεγάλη προσπάθεια που κατέβαλε η Προεδρία για την εν λόγω πρόταση.			

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2010**

ΟΝΟΜΑΣΙΑ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΗΣ ΠΡΑΞΗΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ
Δήλωση της φινλανδικής αντιπροσωπείας Κατά τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων σχετικά με τον κανονισμό για τα προϊόντα του τομέα δομικών κατασκευών, η Φινλανδία εξέφρασε τις ανησυχίες της για τις μικροεπιχειρήσεις, καθώς και τις περιττές οικονομικές και διοικητικές επιβαρύνσεις που προκύπτουν γι αυτές. Η ύπαρξη υποχρεωτικής επισήμανσης ΕΚ είναι προβληματική, δεδομένου ότι δεν υπάρχουν εθνικές παράμετροι σχετικές με τις βασικές κατασκευαστικές προϋποθέσεις εκεί όπου το προϊόν τοποθετείται στην αγορά κι επομένως δεν υπάρχουν περιορισμοί στο εμπόριο. Η κατάσταση αυτή ενδέχεται να δημιουργήσει περιττό διοικητικό κόστος και επιπλέον κόστος για τις μικροεπιχειρήσεις. Εξαιτίας αυτών των λόγων, η Φινλανδία θεωρεί ότι η κοινή θέση δεν συνάδει πλήρως με τις αρχές της βελτίωσης της νομοθεσίας. Η κατευθυντήρια γραμμή «προτεραιότητα στη μικρή κλίμακα» θα μπορούσε να έχει ληφθεί σε μεγαλύτερο βαθμό υπόψη στην κοινή θέση. Θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση ενόψει της έκδοσης οδηγίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου περί εφαρμογής των δικαιωμάτων των ασθενών στο πλαίσιο της διασυνοριακής υγειονομικής περίθαλψης Δήλωση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής Επιδεικνύοντας συμβιβαστικό πνεύμα, η Επιτροπή δεν θα αντιταχθεί στην ειδική πλειοψηφία που ψήφισε υπέρ της θέσης του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση, μολονότι θεωρεί ότι η θέση αυτή θα μπορούσε να χαρακτηρίζεται από μεγαλύτερη σαφήνεια. Συγκεκριμένα, η Επιτροπή θεωρεί ότι το πεδίο εφαρμογής του μηχανισμού προηγούμενης έγκρισης θα έπρεπε να καθορίζεται και να αιτιολογείται καλύτερα. Η Επιτροπή πιστεύει ότι οι ασθενείς που ζητούν υγειονομική περίθαλψη σε άλλο κράτος μέλος πρέπει να μπορούν να ασκούν τα δικαιώματα τα οποία επιβεβαιώνει το Ευρωπαϊκό Δικαστήριο στην πάγια νομολογία του χωρίς να θίγονται τα δικαιώματα που προβλέπονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 883/2004. Η Επιτροπή προτείνει τα αναγκαία μέτρα προκειμένου να διασφαλιστεί ότι οι ασθενείς απολαύουν ασφάλειας δικαίου κατά την άσκηση αυτών των δικαιωμάτων ενώ ταυτόχρονα διασφαλίζεται το δικαίωμα των κρατών μελών να οργανώνουν και να παρέχουν υγειονομική περίθαλψη. Η Επιτροπή υπενθυμίζει ότι οι όροι για την πρόσβαση σε επαγγέλματα του τομέα της υγείας και η άσκηση αυτών των επαγγελμάτων εναρμονίστηκαν μέσω της οδηγίας για τα επαγγελματικά τυπικά προσόντα. Όσον αφορά την ηλεκτρονική υγεία, η Επιτροπή θεωρεί ότι η Ένωση πρέπει να συμβάλει ώστε να δημιουργηθούν οι προϋποθέσεις για διασφάλιση της συνέχειας της υγειονομικής περίθαλψης και για ασφάλεια των ασθενών καθιστώντας δυνατή τη διασυνοριακή χρήση ιατρικών πληροφοριών, εξασφαλίζοντας ταυτόχρονα το ύψιστο επίπεδο ασφάλειας και προστασίας των προσωπικών δεδομένων. Δεδομένου ότι η θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου για την προηγούμενη έγκριση και την ηλεκτρονική υγεία είναι ευνοϊκότερη για τους ασθενείς, πλησιέστερη προς την πρόταση της Επιτροπής και την ερμηνεία της όσον αφορά την υπάρχουσα νομολογία, η Επιτροπή επιφυλάσσεται να υποστηρίξει τις τροπολογίες του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου όσον αφορά αυτά τα θέματα στο πλαίσιο της δεύτερης ανάγνωσης και θα συνεχίσει να συνεργάζεται στενά με αμφότερα τα όργανα με στόχο την περαιτέρω βελτίωση του κειμένου.			
	11038/2/10 REV 2 + REV 2 ADD 1	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ εκτός: κατά: PL, SK, PT αποχή: RO

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2010**

ΟΝΟΜΑΣΙΑ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΗΣ ΠΡΑΞΗΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ
Κοινή Δήλωση της Πολωνίας, της Πορτογαλίας Και της Σλοβακίας Η Πολωνία, η Πορτογαλία και η Σλοβακία εκφράζουν τη λύπη τους γιατί η οδηγία περί εφαρμογής των δικαιωμάτων των ασθενών στο πλαίσιο της διασυνοριακής υγειονομικής περίθαλψης δεν παρέχει στους ασθενείς που επιθυμούν να λάβουν διασυνοριακή υγειονομική περίθαλψη επαρκείς εγγυήσεις για υψηλό επίπεδο ποιότητας και ασφάλειας και δεν λαμβάνει πλήρως υπόψη την ευθύνη και τις αρμοδιότητες των κρατών μελών όσον αφορά την οργάνωση και τον σχεδιασμό των εθνικών συστημάτων υγείας. Δήλωση της αυστριακής αντιπροσωπείας Η Αυστρία εκφράζει την ικανοποίησή της για το ότι το θέμα του καθορισμού των τιμών από τους παρόχους υγειονομικής περίθαλψης περιελήφθη στο άρθρο 4 παράγραφος 4 της οδηγίας. Ωστόσο, η Αυστρία θεωρεί ότι χρειάζονται περαιτέρω διευκρινίσεις, εάν όχι στις λειτουργικές διατάξεις τουλάχιστον στις αιτιολογικές παραγράφους της οδηγίας, προκειμένου να βελτιωθεί η ασφάλεια δικαίου. Όσον αφορά την πρώτη πρόταση της παραγράφου (3) και την παράγραφο (4) του άρθρου 4, η Αυστρία θεωρεί ότι στην περίπτωση νοσοκομειακής περίθαλψης με ή χωρίς διανυκτέρευση των ασθενών, οι πάροχοι υγειονομικής περίθαλψης μπορούν να χρεώνουν για τις εξετάσεις και τη θεραπεία το ποσό το οποίο το σύστημα υγείας του κράτους μέλους θεραπείας καταβάλλει σε εγχώριους ασθενείς για αντίστοιχη θεραπεία, και ότι οι πάροχοι υγειονομικών υπηρεσιών έχουν δικαίωμα να ζητούν προκαταβολή του ποσού από ασθενείς που προέρχονται από άλλο κράτος μέλος. Η Αυστρία πάγωσε το προαναφερόμενο αίτημά της προκειμένου να μην εμποδίσει τη συνέχεια των εργασιών. Ωστόσο, επιφυλάσσεται να επανέλθει στο θέμα κατά τη συνέχεια των συζητήσεων. Δήλωση της ιταλικής αντιπροσωπείας Η Ιταλία, μολονότι πιστεύει ότι το συμβιβαστικό κείμενο δεν διασφαλίζει ικανοποιητικό επίπεδο ποιότητας και ασφάλειας όσον αφορά τη διαπίστευση, μπορεί να υποστηρίξει το προτεινόμενο κείμενο υπό δύο προϋποθέσεις: • η Επιτροπή να αρχίσει αμέσως να εργάζεται για τον καθορισμό των προτύπων και των κατευθυντήριων γραμμών που αναφέρονται στο άρθρο 8 παράγραφος 5 στοιχείο ε)· • κατά τη διάρκεια της συν-νομοθεσίας με το Κοινοβούλιο, να υποστηριχθεί η θέση της υψηλής ποιότητας εναρμόνισης της ελεύθερης διακίνησης των ασθενών.			

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2010**

ΟΝΟΜΑΣΙΑ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΗΣ ΠΡΑΞΗΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ
Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 911/2010 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 22ας Σεπτεμβρίου 2010, σχετικά με το ευρωπαϊκό πρόγραμμα γεωσκόπησης (GMES) και τις αρχικές του επιχειρήσεις (2011-2013) Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ	PE-CONS 22/10	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ
Κοινή δήλωση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής και του Συμβουλίου Η Επιτροπή θα προετοιμάσει τη φάση εκμετάλλευσης του GMES και θα εισηγηθεί, σε εύθετο χρόνο, ρυθμίσεις για το προγραμματικό και χρηματοδοτικό πλαίσιο καθώς και για το πλαίσιο διακυβέρνησης του GMES, τόσο για το GMES συνολικά όσο και για τις επιμέρους συνιστώσες του που αναφέρονται στο άρθρο 2 του κανονισμού για το ευρωπαϊκό πρόγραμμα γεωσκόπησης (GMES) και τις αρχικές του επιχειρήσεις (2011–2013) (εφεξής ο «κανονισμός»), ενόψει του καθορισμού του επόμενου πολυετούς χρηματοδοτικού πλαισίου της ΕΕ. Εν προκειμένω, το Συμβούλιο και η Επιτροπή αναγνωρίζουν ότι η διακυβέρνηση του προγράμματος GMES θα πρέπει να γίνεται συνολικά και να περιλαμβάνει όλες τις απαραίτητες δομές και διαδικασίες, μεταξύ άλλων: σχέσεις μεταξύ των οργανισμών και φορέων στήριξης και αρμοδιότητες εκάστου· μηχανισμοί μέσω των οποίων οι απαιτήσεις υπηρεσιών θα συγκεντρώνονται, θα προσδιορίζονται και θα ιεραρχούνται· διαδικασίες για την παρακολούθηση και την υλοποίηση των υπηρεσιών και των υποδομών· πολιτική όσον αφορά τα δεδομένα και τις πληροφορίες· πολιτική ασφάλειας· πολιτική όσον αφορά την ανάληψη ευθύνης και διαδικασίες σχετικές με το σχεδιασμό, την επιλογή και τις συμβάσεις προμηθειών για τη γεωσκόπηση και τα επιτόπια στοιχεία. Η Επιτροπή υπενθυμίζει τις συναφείς προτάσεις της που περιλαμβάνονται στις σχετικές με το GMES ανακοινώσεις του 2008 και του 2009, με τίτλο «Παγκόσμια παρακολούθηση του περιβάλλοντος και της ασφάλειας (GMES): μέριμνα για έναν ασφαλέστερο πλανήτη»¹ και «Παγκόσμια Παρακολούθηση του Περιβάλλοντος και της Ασφάλειας (GMES): προκλήσεις και επόμενα βήματα για τη συνιστώσα «διάστημα»»². Το Συμβούλιο σημειώνει ότι η Επιτροπή θα εξετάσει τον τρόπο με τον οποίον θα ολοκληρώσει τη συνολική δομή διακυβέρνησης, με την υποβολή το 2011 νέας νομοθετικής πρότασης για το ευρωπαϊκό πρόγραμμα γεωσκόπησης (GMES) πέραν των αρχικών του επιχειρήσεων.			

¹ COM(2008)748, 12.11.2008.

² COM(2009)589, 28.10.2009.

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2010**

ΟΝΟΜΑΣΙΑ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΗΣ ΠΡΑΞΗΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ
Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 912/2010 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 22ας Σεπτεμβρίου 2010 για τη σύσταση Οργανισμού του ευρωπαϊκού GNSS, την ακύρωση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1321/2004 σχετικά με τη δημιουργία δομών διαχείρισης για τα ευρωπαϊκά προγράμματα δορυφορικής ραδιοπλοήγησης και την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 683/2008 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου	PE-CONS 24/1/10 REV 1	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ
Δήλωση του Συμβουλίου, των Αντιπροσώπων των Κυβερνήσεων των κρατών μελών που συνέρχονται στο πλαίσιο του Συμβουλίου και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής σχετικά με τη σύσταση ειδικής ομάδας και αρχής διανομής κρυπτογραφικών μεθόδων εκ μέρους του Συμβουλίου Διαπίστευσης Ασφαλείας Προκειμένου το Συμβούλιο Διαπίστευσης Ασφαλείας να επιτελεί το έργο του γρήγορα και αποτελεσματικά και να διασφαλίζει τη συνέχεια, οι αντιπρόσωποι των κρατών μελών και ο αντιπρόσωπος της Επιτροπής στο Συμβούλιο Διαπίστευσης Ασφαλείας των ευρωπαϊκών συστημάτων GNSS θα μεριμνήσουν ώστε κατά την πρώτη συνεδρίαση του Διοικητικού Συμβουλίου να θεσπιστούν τα αναγκαία μέτρα, σύμφωνα με τα εξής: 1. Η ειδική ομάδα που αναφέρεται στο άρθρο 11 παράγραφος 11 του κανονισμού: - συστήνεται και εγκρίνονται οι κανόνες λειτουργίας της - απαρτίζεται από έναν αντιπρόσωπο ανά κράτος μέλος και έναν αντιπρόσωπο της Επιτροπής, καθώς και από έναν αντιπρόσωπο του ΥΕ και έναν αντιπρόσωπο του ΕΟΔ, οι οποίοι επιλέγονται από αναγνωρισμένους εμπειρογνώμονες σε θέματα διαπίστευσης ασφαλείας. Η ομάδα προεδρεύεται από μέλος του προσωπικού του Οργανισμού - εφόσον οι δραστηριότητες της Ομάδας εμπίπτουν εντός των ορίων της συνέχειας των δραστηριοτήτων διαπίστευσης που έχουν ήδη αναληφθεί, οι αντιπρόσωποι των κρατών μελών που ήδη δρουν προς το σκοπό αυτό για λογαριασμό του Οργανισμού κατά την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού καθίστανται μέλη της Ομάδας, εκτός εάν τα κράτη μέλη τα οποία εκπροσωπούν αποφασίσουν διαφορετικά. 2. Η αρχή διανομής κρυπτογραφικών μεθόδων (CDA) που αναφέρεται στο άρθρο 11 παράγραφος 11 του κανονισμού : - συστήνεται και εγκρίνονται οι κανόνες λειτουργίας της, - αναλαμβάνει τη διαχείριση και παρακολούθηση του κρυπτογραφικού υλικού του ευρωπαϊκού GNSS, εξασφαλίζοντας ότι ακολουθούνται κατάλληλες διαδικασίες και τρόποι για την παρακολούθηση, τον ασφαλή χειρισμό, την αποθήκευση και διανομή του υλικού κρυπτογράφησης του ευρωπαϊκού GNSS και την εξασφάλιση της μεταφοράς, διασφάλιση της μεταφοράς κρυπτογραφικού υλικού της ΕΕ από και προς άτομα ή υπηρεσίες που το χρησιμοποιούν, - απαρτίζεται από αντιπροσώπους των κρατών μελών και προεδρεύεται από μέλος του προσωπικού του Οργανισμού,			

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2010**

ΟΝΟΜΑΣΙΑ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΗΣ ΠΡΑΞΗΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ				
- εντός της CDA και υπό την εξουσία της, μία μονάδα κλειδών πτήσεων (Flight Key Cell (FKC)) θα ασχολείται αποκλειστικά με τη διαχείριση των επιχειρησιακών κλειδών πτήσεων και θα ενεργοποιείται για κάθε εκστρατεία εκτόξευσης. Αυτή η FKC απαρτίζεται από προσωπικό του Οργανισμού, αρμόδιους εκπροσώπους των κρατών μελών που συμμετέχουν άμεσα στη διαχείριση των κλειδών πτήσεων και των εκτοξεύσεων, καθώς και από παρατηρητές από άλλα κράτη μέλη. Δήλωση του Συμβουλίου Το Συμβούλιο, μολονότι δέχεται τον διορισμό εκπροσώπου του ΕΚ χωρίς δικαίωμα ψήφου στο Διοικητικό Συμβούλιο του Οργανισμού, υπογραμμίζει ότι αυτή η απόφαση δεν συνιστά προηγούμενο. Δήλωση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής Πέντε από τα μέλη του διοικητικού συμβουλίου του Ευρωπαϊκού Οργανισμού GNSS θα είναι αντιπρόσωποι της Επιτροπής. Η Επιτροπή επισημαίνει ότι για προφανείς πρακτικούς λόγους, τα πέντε αυτά μέλη δεν θα είναι εν γένει όλα παρόντα στις συνεδριάσεις του διοικητικού συμβουλίου του οργανισμού. Σκοπεύει ως εκ τούτου να εφαρμόσει μόνιμο σύστημα εξουσιοδότησης χάρη στο οποίο όσοι από τους αντιπροσώπους δεν θα συμμετάσχουν σε συνεδρίαση του διοικητικού συμβουλίου θα εξουσιοδοτούν τους παρόντες αντιπροσώπους να λάβουν θέση έναντι αυτών και εξ ονόματός τους, ιδίως κατά τις ψηφοφορίες. <table border="1"> <tr> <td data-bbox="136 916 1144 1102">Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 913/2010 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 22ας Σεπτεμβρίου 2010, σχετικά με το ευρωπαϊκό σιδηροδρομικό δίκτυο για ανταγωνιστικές εμπορευματικές μεταφορές Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ</td><td data-bbox="1144 916 1449 1102">PE-CONS 28/10 + REV 2 (se) + REV 3 (hu)</td><td data-bbox="1449 916 1753 1102">Ειδική πλειοψηφία</td><td data-bbox="1753 916 2092 1102">Όλα τα κράτη μέλη υπέρ εκτός: κατά: ΔΑ αποχή: ΠΛ</td></tr> </table> Δήλωση της Επιτροπής Η Επιτροπή τονίζει ότι η μονοαπευθυντική θυρίδα αποτελεί μια κοινή αρχή που έχει οριστεί ή συγκροτηθεί από το διοικητικό συμβούλιο κάθε εμπορευματικού διαδρόμου και λειτουργεί ως μέσο συντονισμού. Μπορεί να πρόκειται για τεχνικό φορέα εντός της δομής της διαχείρισης διαδρόμου ή για φορέα των σχετικών διαχειριστών υποδομής.				Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 913/2010 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 22ας Σεπτεμβρίου 2010, σχετικά με το ευρωπαϊκό σιδηροδρομικό δίκτυο για ανταγωνιστικές εμπορευματικές μεταφορές Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ	PE-CONS 28/10 + REV 2 (se) + REV 3 (hu)	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ εκτός: κατά: ΔΑ αποχή: ΠΛ
Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 913/2010 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 22ας Σεπτεμβρίου 2010, σχετικά με το ευρωπαϊκό σιδηροδρομικό δίκτυο για ανταγωνιστικές εμπορευματικές μεταφορές Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ	PE-CONS 28/10 + REV 2 (se) + REV 3 (hu)	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ εκτός: κατά: ΔΑ αποχή: ΠΛ				

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2010**

ΟΝΟΜΑΣΙΑ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΗΣ ΠΡΑΞΗΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ
Δήλωση της Σουηδίας Η Σουηδία φρονεί ότι πρέπει να ενισχυθεί η αποτελεσματικότητα των σιδηροδρομικών εμπορευματικών μεταφορών μεγάλων αποστάσεων. Κατά συνέπεια, η Σουηδία στηρίζει την κοινή θέση του Συμβουλίου όσον αφορά την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με το ευρωπαϊκό σιδηροδρομικό δίκτυο για ανταγωνιστικές εμπορευματικές μεταφορές. Ωστόσο, η αποτελεσματικότητα και ο στόχος της διατήρησης της ασφάλειας των σιδηροδρομικών μεταφορών απαιτούν σαφήνεια όσον αφορά τη νομική ερμηνεία του άρθρου 13. Η Σουηδία θεωρεί ότι, κατά την έννοια του εν λόγω άρθρου, η εξουσία της συντονιστικής λειτουργίας της μονοαπευθυντικής θυρίδας να κατανέμει χωρητικότητα αφορά μόνο δικαίωμα σύναψης συμφωνίας με σιδηροδρομική επιχείρηση ή εγκεκριμένο αιτούντα σχετικά με εναλλακτική σιδηροδρομική διαδρομή, όταν ο διαχειριστής της υποδομής ο οποίος σχεδίασε τη σιδηροδρομική διαδρομή έχει αναθέσει στη μονοαπευθυντική θυρίδα να το πράξει. Δήλωση της πολωνικής αντιπροσωπείας Η Πολωνία εκτιμά της προσπάθειες που ανέλαβε η Ισπανική Προεδρία την άνοιξη το 2010 για να βρεθεί της συμβιβασμός με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο με την έννοια της επίτευξης συμφωνίας σε δεύτερη ανάγνωση όσον αφορά τον κανονισμό του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για ένα ευρωπαϊκό σιδηροδρομικό δίκτυο για ανταγωνιστικές εμπορευματικές μεταφορές. Η Πολωνία στηρίζει τον γενικό σκοπό του κανονισμού, καθότι συνεπάγεται μεγαλύτερη ανταγωνιστικότητα και αποτελεσματικότητα των σιδηροδρομικών εμπορευματικών μεταφορών εντός της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Η Πολωνία είναι της γνώμης ότι -παρά τα προβλήματα που ενδέχεται να προκύψουν κατά την εφαρμογή ορισμένων διατάξεων του κανονισμού- η έγκρισή του θα είναι επωφελής για την ανάπτυξη του συγκεκριμένου κλάδου των μεταφορών, η Πολωνία διατηρεί κατά νου την ανάγκη να επιτευχθεί ο συμβιβασμός, και έτσι απέχει από την ψηφοφορία και δεν ψηφίζει κατά του νομοθετικού σχεδίου. Δήλωση της δανικής αντιπροσωπείας Η Δανία, για λόγους αρχής καταψηφίζει την πρόταση επειδή σημαίνει ότι η κατανομή σιδηροδρομικής χωρητικότητας σε νέους εμπορευματικούς διαδρόμους δεν θα αποτελεί πλέον κυρίαρχη εθνική απόφαση και ότι άλλες εταιρείες εκτός των εγκεκριμένων σιδηροδρομικών εταιρειών θα μπορούν να δεσμεύουν σιδηροδρομική χωρητικότητα. Με τη δυνατότητα της «μονοαπευθυντικής θυρίδας» θα είναι δυνατό σε ένα όργανο διακυβέρνησης να δεσμεύει χωρητικότητα, γεγονός που ενδέχεται να έχει σημαντική επίδραση στη συνολική κυκλοφορία του δικτύου.			

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2010	
ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις
3030ή σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ και ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ), Βρυξέλλες, 7 Σεπτεμβρίου 2010 2010/484/ΕΕ: Απόφαση του Συμβουλίου για την τροποποίηση της απόφασης 1999/70/ΕΚ σχετικά με τους εξωτερικούς ελεγκτές των εθνικών κεντρικών τραπεζών, όσον αφορά τους εξωτερικούς ελεγκτές της Národná Banka Slovenska 12157/10 2010/486/ΕΕ: Απόφαση του Συμβουλίου της 8ης Ιουνίου 2010 απευθυνόμενη προς την Ελλάδα με σκοπό την ενίσχυση και εμβάθυνση της δημοσιονομικής εποπτείας, διά της οποίας ειδοποιείται η Ελλάδα να λάβει τα μέτρα μείωσης του ελλείμματος που κρίνονται αναγκαία για την αντιμετώπιση της κατάστασης υπερβολικού ελλείμματος 12938/1/10 REV 1 3032η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΓΕΝΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ), Βρυξέλλες, 13 Σεπτεμβρίου 2010 2010/594/ΕΕ: Απόφαση του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου της 16 Σεπτεμβρίου 2010 για την τροποποίηση του καταλόγου των συνθέσεων του Συμβουλίου EUCO 19/10 + COR 1 (en) Κοινή δράση 2010/585/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της 14ης Σεπτεμβρίου 2010 σχετικά με την υποστήριξη των δραστηριοτήτων του ΔΟΑΕ στους τομείς της πυρηνικής ασφάλειας και της εξακρίβωσης και στο πλαίσιο της εφαρμογής της στρατηγικής της ΕΕ κατά της διάδοσης όπλων μαζικής καταστροφής 8680/10 + COR 1 + REV 1 (fi) + REV 1 COR 1 (fi) + REV 1 COR 2 (fi)	

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2010**

ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις
Μηχανισμός συνεργασίας και ελέγχου για τη Βουλγαρία και τη Ρουμανία 13105/10 Εκτελεστικός κανονισμός του Συμβουλίου για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 1292/2007 και (ΕΚ) αριθ. 367/2006 όσον αφορά την χορήγηση απαλλαγής από τα μέτρα που επεβλήθησαν δια των κανονισμών αυτών σε ένα εξαγωγέα από το Ισραήλ τερεφθαλικού πολυαιθυλενίου (PET) καταγωγής Ινδίας, και τον τερματισμό της καταγραφής των εισαγωγών από τον εν λόγω εξαγωγέα 12853/1/10 REV 1 Εκτελεστικός κανονισμός του Συμβουλίου για την εκ νέου επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές σανίδων σιδερώματος καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας που κατασκευάζονται από τη Foshan Shunde Yongjian Housewares and Hardware Co. Ltd., Foshan 12837/10 Απόφαση του Συμβουλίου για τη θέση που πρέπει να λάβει η Ευρωπαϊκή Ένωση στη μεικτή επιτροπή ΕΕ – Ελβετίας, που έχει συσταθεί βάσει της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας στον οπτικοακουστικό τομέα, σχετικά με τον καθορισμό των όρων και των προϋποθέσεων για τη συμμετοχή της Ελβετικής Συνομοσπονδίας στο κοινοτικό πρόγραμμα MEDIA 2007, όσον αφορά απόφαση της μεικτής επιτροπής για την επικαιροποίηση του άρθρου 1 του παραρτήματος Ι της συμφωνίας 8341/10 2010/559/ΕΕ: Απόφαση του Συμβουλίου για την έναρξη της αυτοματοποιημένης ανταλλαγής δεδομένων σχετικά με τις άδειες κυκλοφορίας οχημάτων (ΑΚΟ) στη Φινλανδία 12127/10 + COR 1 + REV 1 (mt) + REV 1 COR (mt)	

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2010	
ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις
2010/631/ΕΕ: Απόφαση του Συμβουλίου της 13ης Σεπτεμβρίου 2010 σχετικά με την σύναψη, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, του πρωτοκόλλου για την ολοκληρωμένη διαχείριση των παράκτιων ζωνών της Μεσογείου (Σύμβαση για την προστασία του θαλασσίου περιβάλλοντος και των παρακτίων περιοχών της Μεσογείου) 9132/10 + REV 1 (en) Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με τη δράση κατά του καρκίνου 12667/10 Συμπεράσματα του Συμβουλίου από τη Διάσκεψη σχετικά με διδάγματα από την πανδημία του Α/Η1Ν1 12665/10 + COR 1 (de) + REV 1 (hu) Γραπτή διαδικασία ολοκληρωθείσα στις 21 Σεπτεμβρίου 2010 Απόφαση 2010/565/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της 21ης Σεπτεμβρίου 2010 σχετικά με την αποστολή της Ευρωπαϊκής Ένωσης για παροχή συμβουλών και συνδρομής όσον αφορά τη μεταρρύθμιση του τομέα της ασφάλειας στη Λαϊκή Δημοκρατία του Κονγκό (EUSEC RD Congo) 12855/10 Γραπτή διαδικασία ολοκληρωθείσα στις 23 Σεπτεμβρίου 2010 Απόφαση του Συμβουλίου 2010/576/ΚΕΠΠΑ της 23 Σεπτεμβρίου 2010 σχετικά με την αστυνομική αποστολή της Ευρωπαϊκής Ένωσης για τη μεταρρύθμιση του τομέα της ασφάλειας (MTA) και τη διασύνδεσή της με τη δικαιοσύνη στη Λαϊκή Δημοκρατία του Κονγκό (EUPOL RD Congo) 12763/1/10 REV 1	

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2010**

ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις
3033η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΓΕΩΡΓΙΑ και ΑΛΙΕΙΑ), Βρυξέλλες, 27 Σεπτεμβρίου 2010 Συμπεράσματα του Συμβουλίου για τη θέση που θα εγκριθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης κατά την 15η ετήσια διάσκεψη της Σύμβασης για τη διατήρηση και τη διαχείριση των αποθεμάτων μπακαλιάρου (Pollachius) στην Κεντρική Βερίγγειο θάλασσα (τηλεδιάσκεψη, 20 Σεπτεμβρίου - 1 Οκτωβρίου 2010) 13662/10 Σχέδιο απόφασης του Συμβουλίου σχετικά με τη σύναψη, από την Επιτροπή, της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας (Ευρατόμ) και του Υπουργείου Ενέργειας των Ηνωμένων Πολιτειών Αμερικής (USDOE) για την έρευνα και ανάπτυξη στο πεδίο των διασφαλίσεων πυρηνικών υλικών και της πυρηνικής ασφάλειας. 10872/10 + REV 1 (de) Απόφαση του Συμβουλίου για την υπογραφή εθελοντικής συμφωνίας εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Δημοκρατίας του Καμερούν για την επιβολή της δασικής νομοθεσίας, τη διακυβέρνηση και το εμπόριο ξύλου και προϊόντων ξυλείας προς την Ευρωπαϊκή Ένωση (FLEGT) 12795/10 Εθελοντική συμφωνία εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας του Καμερούν για την επιβολή της δασικής νομοθεσίας, τη διακυβέρνηση και το εμπόριο προϊόντων ξυλείας προς την Ευρωπαϊκή Ένωση (FLEGT) 13187/10 + COR 1 (cs)	

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2010**

ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις
2010/580/EE: Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 με την οποία επιτρέπεται στο Βασίλειο των Κάτω Χωρών να εφαρμόσει μέτρο παρέκκλισης από το άρθρο 193 της οδηγίας 2006/112/EK σχετικά με το κοινό σύστημα φόρου προστιθέμενης αξίας 10327/10 + COR 1 (fi) Εκτελεστικός κανονισμός του Συμβουλίου (ΕΕ) αριθ. 857/2010 της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 για την επιβολή οριστικού αντισταθμιστικού δασμού και για την οριστική είσπραξη του προσωρινού δασμού που επιβλήθηκε στις εισαγωγές ορισμένων τύπων τερεφθαλικού πολυαιθυλενίου καταγωγής Ιράν, Πακιστάν και Ηνωμένων Αραβικών Εμιράτων 13057/10 Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 855/2010 του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 για τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1631/2005 για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές τριχλωροϊσοκυανουρικού οξέος, καταγωγής, μεταξύ άλλων, Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας 12986/2/10 REV 2 Εκτελεστικός κανονισμός του Συμβουλίου (ΕΕ) αριθ. 856/2010 της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 για την περάτωση της μερικής ενδιάμεσης επανεξέτασης του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 661/2008 για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές νιτρικού αμμωνίου καταγωγής Ρωσίας 12994/10 2010/669/EE: Απόφαση του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 σχετικά με τη θέση που θα λάβει η Ευρωπαϊκή Ένωση στο κοινό συμβούλιο CARIFORUM-EE που ιδρύθηκε με τη συμφωνία οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ των κρατών CARIFORUM, αφενός, και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφετέρου, σχετικά με την τροποποίηση του παραρτήματος IV της συμφωνίας με τη συμπερίληψη των δεσμεύσεων της Κοινοπολιτείας των Μπαχαμών 12433/10	

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2010**

ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις
2010/588/ΕΕ: Απόφαση του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 σχετικά με την ολοκλήρωση της διαδικασίας διαβουλεύσεων με τη Δημοκρατία του Νίγηρα βάσει του άρθρου 96 της συμφωνίας εταιρικής σχέσης ΑΚΕ-ΕΕ 13280/10 Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με το αναθεωρημένο σχέδιο κώδικα συμπεριφοράς για τις δραστηριότητες στο διάστημα 14455/10 Κοινή δράση 2010/585/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της 14ης Σεπτεμβρίου 2010 σχετικά με την υποστήριξη των δραστηριοτήτων του ΔΟΑΕ στους τομείς της πυρηνικής ασφάλειας και της εξακρίβωσης και στο πλαίσιο της εφαρμογής της στρατηγικής της ΕΕ κατά της διάδοσης όπλων μαζικής καταστροφής 8680/10 + COR 1 + REV 1 (fi) + REV 1 COR 1 (fi) + REV 1 COR 2 (fi) 2010/581/ΕΕ: Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 με την οποία επιτρέπεται στην Πολωνία να εφαρμόσει ειδικό μέτρο παρέκκλισης από το άρθρο 26 παράγραφος 1 στοιχείο α) και από το άρθρο 168 της οδηγίας 2006/112/ΕΚ σχετικά με το κοινό σύστημα φόρου προστιθέμενης αξίας 12570/10 2010/579/ΕΕ: Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 με την οποία επιτρέπεται στην Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γερμανίας και στο Μεγάλο Δουκάτο του Λουξεμβούργου να εφαρμόσουν μέτρο παρέκκλισης από το άρθρο 5 της οδηγίας 2006/112/ΕΚ σχετικά με το κοινό σύστημα φόρου προστιθέμενης αξίας 9293/10 + COR 1 (fi) 2010/582/ΕΕ: Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 με την οποία επιτρέπεται στη Γαλλία και την Ιταλία να εφαρμόσουν ειδικό μέτρο παρέκκλισης από το άρθρο 5 της οδηγίας 2006/112/ΕΚ σχετικά με το κοινό σύστημα φόρου προστιθέμενης αξίας 12571/10	

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2010**

ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις
2010/583/ΕΕ: Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 με την οποία επιτρέπεται στη Ρουμανία να εφαρμόσει ειδικό μέτρο παρέκκλισης από το άρθρο 193 της οδηγίας 2006/112/ΕΚ σχετικά με το κοινό σύστημα φόρου προστιθέμενης αξίας 12572/10 + COR 1 (lt) 2010/584/ΕΕ: Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 που επιτρέπει στη Δημοκρατία της Λετονίας να εφαρμόσει μέτρο παρέκκλισης από το άρθρο 287 της οδηγίας 2006/112/ΕΚ του Συμβουλίου σχετικά με το κοινό σύστημα του φόρου προστιθέμενης αξίας 12573/10 2010/589/ΕΕ: Απόφαση του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 σχετικά με την τροποποίηση και την παράταση της περιόδου εφαρμογής της απόφασης 2007/641/ΕΚ για την ολοκλήρωση των διαβουλεύσεων με τη Δημοκρατία των Νήσων Φίτζι δυνάμει του άρθρου 96 της συμφωνίας εταιρικής σχέσης ΑΚΕ-ΕΕ και του άρθρου 37 του Μηχανισμού Αναπτυξιακής Συνεργασίας 13283/10 Απόφαση 2010/573/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της 27ης Σεπτεμβρίου 2010 σχετικά με περιοριστικά μέτρα κατά της ηγεσίας της Υπερδνειστερίας (Δημοκρατία της Μολδαβίας) 13623/10 Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την έκθεση και τις συστάσεις της Ομάδας Εμπειρογνομόνων Υψηλού Επίπεδου για το Γάλα 13570/10	